

Un mes, 1,50 pta. en toda España.  
Estranjero, 2,50 pta.

Palma de Mallorca, Sábado 22 de Mayo de 1915.

REDACCION Y ADMINISTRACION  
S. Bartolomé, 32.—Teléfono n.º 6

## FELYNE VERBIST

### Desde Roma

#### Italia y la guerra

Después de nueve meses de preparación diplomática y militar al fin Italia desciende a la arena de los combates al lado de la Triple Entente.

A juzgar por las manifestaciones clamorosas hechas en estos últimos días en todas las provincias de la Península a raíz de la caída del Ministerio Salandra es firmado de nuevo en el Poder, con todo el voto y bien meditado programa guerrero, el país siente la necesidad aserifida generosa y se presta a él con el más vivo entusiasmo. Hago momentos que parece que los neutralistas capitulados por Giolitti, ganarían la batalla escarabados en brazos del más egoísta pacifismo, pero la gallardía y arrogancia de Salandra y Sonnino presentando al Rey las dimisiones para que el cristo nacional se solucionara en la forma más acomodada a los intereses de la patria, los Italianos desde los más renombrados personajes en magistratura, ciencia, arte, literatura, política y armas hasta los más humildes campesinos, los villorrios más recónditos, todos a una han venido a elegir, que a Italia debía conservar su rango de primera potencia y extender más tarde sus dominios en el Mediterráneo oriental y en el Adriático debía salir de su aislamiento y misera levadura, entre con los que vestía la salvación de Europa en una liga compacta y duradera según la tradición italiana contra el kaiserismo. No se sabe a punto fijo aún al mañana el Gabinete desbaratado la guerra a Austria después de un breve intersticio que tal vez esta misma noche lance, como quiera que sea, el hecho es que Italia va a la guerra, y que en la respectiva de las Cortes los neutralistas se callaron como muertos. Habíase oído que el Rey Víctor Manuel fomentando algún asunto en el Quirinal ante las demasías de las turbas que en un momento trágico sospechando que la corona de Savoia quería una paz con los Imperios centrales, gritaba desesperadamente «¡Ay de Austria, viva la República, y muera el Rey!». Este de incógnito había salido de Roma; sin saber a dónde se había refugiado. Mas esta bola echada a correr, desvaneciéndose como si fuera de jabón al aparecer esta mañana el Monarca en las galerías de su Palacio, recibiendo las ovaciones del pueblo.

Sea en este momento prematuro y aventurado señalar las líneas de estrategia que va a seguir el ejército italiano en armas. Si hemos de dar a las invectivas de la Prensa italiana, parece que los puntos más amenazados por la ofensiva alemana serán el condado de Vénice, hasta Lombardía. Italia desde luego atacará la frontera austríaca y al no hallar gran resistencia distribuirá parte de sus tropas hacia Bélgica y los Países Bajos, en donde principalmente jugará un papel muy activo la flota italiana cuyo General almirante será el Duque de los Abruzzos tan conocido en España por haber nacido en Madrid.

Respecto al Vaticano, huelga decir la impresión fantasmática causada por la confirmación del Gabinete Salandra y por ende la ida a la guerra.

Patinar sería si recogiéramos todas cuantas noticias se han propagado tocante a la actitud de la Santa Sede frente al Quirinal.

Quien dice que Benedito XV protestará ante las Potencias neutrales exigiendo que ceda ellas las zonas para ser guardada en su persona y de los vitales intereses religiosos. Otros empero afirman que el actual Pontífice que conoce muy a fondo los repliegues de la Diplomacia sin chocar poco ni mucho con el Gobierno se mantendrá estrictamente neutral, sometiéndose como italiano a las necesidades nunca irresponsables que aconsejan las circunstancias gravísimas por que atraviesa la Nación. Nos consta por impresiones recogidas de buena fuente, en una que otra Embajada, que el Quirinal ahora más que nunca quiere demostrar a todo el Orbe que el bien está S. Pedro en Roma no puede estar mal su sucesor.

Los sagrados Palacios, lo mismo que el regio Alcazar serán custodiados conforme piden los acontecimientos y si bien es verdad, que las condiciones pontificias tendrán que suspenderse porque las Puertas de Troja del Vaticano quedaran cerradas para todo extranjero sin embargo Benedito XV continuará desechando los asuntos eclesiales de uno y otro continente con la ayuda de los Cardenales y Curia Romana.

Las tropas papales no se han aumentado, pero están todas aseguradas y al fuero, preciso a ellas se unían tropas del Rey para garantizar más y más la sagrada Persona del Papa.

Valeria Teya

### Variedades

LENTAS PARA EL TEATRO.—EL INVENTO DE UN CANADIENSE

Los ensayos de teatro adolecen de grande defectos, no sólo por la posición incómoda que hay que adoptar para asistir, sino

porque la persona que los usa oculta al público parte de la obra.

Para evitar estos inconvenientes un sabio del Canadá ha inventado unos teatros parecidos en la forma, a los que generalmente llevan las personas serias de vista es decir, que desaparece el aparato actual, incómodo y feo, sustituyéndose por uno nuevo de pedregosa forma de galleta o imparitantes, según sean pa a señoras o caballeros.

El invento asegura que este nuevo método de anteojos no daña la vista y se adaptan perfectamente a cualquier persona, no habiendo necesidad de guardarlos en el teatro, pues basta que, al adquirirlos, procure la persona que está en consonancia con su poder visual.

Estos anteojos están compuestos de dos lentes superpuestas unidas por una sustancia especial, tienen la forma ovalada o redonda, según nuestras noticias, pronto serán patentados en España.

Muy curioso habrá de ser el espectáculo de un teatro en el que todos los espectadores luzcan sus gafas respectivas.

Las señoras estarán satisfechas por el hecho que las favorecen los imperitantes.

¿CUAL ES EL COLOR QUE MAS SE DISTINGUE A DISTANCIA?

Casi todo el mundo cree que el color más llamativo es el escarlata, y esa parte del mundo que así piensa está equivocada.

A la luz del día el color que más se percibe es el verde; después, el azul y el gris, y, por último, el rojo.

CONTRA LOS CHARLATANES

El municipio de Nueva York ha sido el primero del mundo en iniciar una verdadera campaña contra el charlatanismo farmacéutico que amenaza la salud pública bajo pretexto de curar. Dicho municipio ha, en efecto, dictado una disposición que tiene fuerza legal, por la que, el nombre y la dosis de todos los ingredientes que entra en la composición de un medicamento tendrán que ser inscritos en las oficinas de la Higiene o por lo menos estar claramente indicados en las botellas o paquetes entregados al consumo. Son exceptuados de este requisito las medicinas compuestas bajo receta de un médico regular; éstas sin embargo, sólo podrán servir al enfermo a quien fueron prescritas y la receta, debidamente registrada en el momento de su despacho, debe ser conservada en los registros durante cinco años por lo menos. Parece que estas ciudades de los Estados Unidos están dadas a seguir dicho saludable ejemplo y que el Parlamento se inclina a sancionar la obra municipal.

Entre amigos:

—¿Qué hora es?

—La hora de que me pegues lo que me debes.

—Chico, lleva a componer el reloj, porque se te adelanta lo menos diez años.

Entre amigos de cierta edad:

—Hola, Margarita, ¿qué te haces?

—Pues ya lo ves: matar el tiempo.

—Claro, como que cada año te quitas dos o tres.

Un forense entró a almorzar en una barbería. A los pocos momentos ya le había hecho el raparbarba unos cuantos chirios.

—¡Atisú meted bastante mal!—le dijo el paciente.—No me extrañará que por usted pierda el maestro toda su clientela.

—Es que para evitar esto no quiero el maestro que atisú más que a los foresteros.

Centellas.

### COLABORACION

## LA GARRA

#### DE LINARES RIBAS.

Si el estreno de «La Garra» fué un éxito en Palma, en las sucesivas representaciones no ha sido menos ovacionada la obra.

Convenimos en que el autor logró cumplidamente su propósito de llevar a la escena problemas que si bien en el fondo son reales y hasta vulgares, no por eso dejan de ser verdaderos problemas altamente interesantes, de un necesario estudio y no menos necesaria resolución.

El caso de un hombre que aunque nacido en España es súbdito americano y que como tal se casa legalmente en aquellos países; que luego por circunstancias especiales tiene que divorciarse de su mujer; que más tarde esa mujer amparada por esas mismas leyes americanas contra nuevo matrimonio... no es excepcional, ni tan signera nuevo y nada pasaría si el autor al trazar el plan general de la obra se hubiese limitado a buscar un motivo dramático, fuerte e interesante que realice el argumento y atraiga la atención del espectador.—¿Cómo lo consigue? Boscando un choque, una contraposición entre las leyes de un país libre donde el divorcio está resuelto en su grado máximo y las de otro en donde sólo a medias puede obtenerse.

El marqués de Montrevo, principal, o sea el principal, personaje de la obra, casado y divorciado en América, tiene por especiales circunstancias de la vida que regresó a España y sometirse a las leyes aquí vigentes; en estas circunstancias tiene la desgracia de enamorarse de Sol de Sampsyo hija de rica y devotísima familia. Es por ella correspondido y llega el momento en que desanda llegar al logro de sus ilusiones pensando en contraer matrimonio. Y aquí viene el problema para el marqués de Montrevo.

El sabe que si bien las leyes americanas le declararon libre, las españolas no consistentes

al divorcio nuevo matrimonio. Consulta el caso, busca forma legal de llegar a una solución y todos los tribunales y todas las personas competentes a quienes demanda consejo le responden negativamente.

¿Qué hacer?—Da un lado la ley moral por medio de los instantes más superiores de su naturaleza, de los sentimientos más nobles de su alma, de los impulsos más generosos de su ser intimo ordenan al hombre apasionado hacer suya en forma legal a la mujer amada; del otro, la ley civil mareta al ciudadano un límite de acción que no debe transgredir jamás sin incurrir en inflexible pena.

Y el dilema es terrible.

Forzoso le es optar por uno de los dos deberes... El Marqués escoge el de hombre y quebranta el de ciudadano. Claro es que desde ese instante mismo la ley seala le condena; para ella el Marqués queda envenenado por el delito.

Y este es el motivo por el cual yo he elido discurrir tan aceleradamente la obra de Linares Ribas.

¿Debió casarse nuevamente el Marqués?

¿Obró mal el Marqués no dunde a conocer su pasado a su nueva esposa antes de casarse?

Convenimos saberes para juzgar que la situación en que quedó después de anulado su primer matrimonio es una situación bien triste y extremadamente rara.—Ni casado, ni soltero, ni viudo.

No está casado por cuanto las leyes legales de un país moderno y civilizado le declararon libre; no está soltero por cuanto las especiales leyes de nuestro país no le dan libertad como tal. Viudo tampoco.

Tiene pues que resignarse a sufrir la pena por un delito que no cometió. Tiene que resignarse a ser un apóstol del martirio, cuando realmente no es más que un ser humano falible e imperfecto como sus prójimos, no un ángel ni un dios.

¿Obró mal guardando silencio sobre su divorcio?

Tal vez... Pero opino que tiene estenuantes.

Al callar su situación, bien terrible por causas ajenas, no lo hace a impulsos malvados de su orgullo moral, muy al contrario, le induce a ello el deseo de realizar una felicidad sana a la cual eres tener perfecto derecho puesto que ningún crimen cometió. El sabe que descubriendo un secreto a la mujer que ama entrañablemente, y de la cual es amado en igual forma, pierde para siempre la ocasión de realizar el ideal de ambos.

Y yo pregunto: ¿hay un solo ser humano que conociendo, por sentirlo o haberlo sentido, las emociones de una pasión tal como el autor las encarna en el personaje de La Garra, que no se quede horrorizado de lástima ante la situación de esa víctima de un conflicto creado no por su culpa? El Marqués de Montrevo; ¿as un pleuro que merezca desprecio o un desgraciado digno de compasión y simpatía?

Por otra parte; ¿por mujer, la parte más interesada en el conflicto le absuelve al casarse, y hace bien, porque muestra un noble corazón de esposa y madre; para ella Montrevo sigue siendo, una sabiduría delinciente por su silencio, el marido modelo, el padre cariñoso, el hombre bueno que durante muchos años supo hacerla feliz.

Ni un instante deja de quererle, y antes al contrario, está si la desgracia accedida a su compañero dupl caso su afecto hacia él, es ella la primera en poner valerosamente manos a la obra a fin de defender su conducta y se dispone a seguirle.

Merced, pues, perdón al Marqués de Montrevo, porque perdón acuerdan los principios de moral cristiana que desde hace veinte siglos gobiernan al mundo. Merced perdón porque el moderno derecho positivo, que tantos conceptos jurídicos ha transformado en nuestros tiempos, nos enseña la necesidad de tener en cuenta para la aplicación de la pena, circunstancias que no existen cuando esas leyes se hicieron.

¿Pero ya no hay remedio, la indiscreción involuntaria de un amigo da al traste con la felicidad de un hogar, donde durante muchos años la paz y la felicidad imperaron. La justicia social extendiendo su garra y reclama su presa, atropella la obra redentora de un hombre que la fatalidad le obligó a ser desgraciado y cuyo único delito consistió en no haber sabido resignarse a serlo. *Dura lex, sed lex.*

Linares Ribas, excelente dramaturgo, observa el caso, piensa en la angustia que puede producir en la escena como vehículo de propaganda de ideas nuevas, tendientes hacia más justicia, hacia más equidad, hacia más elemental y compone un drama para decirnos:

—Ya lo ven ustedes, hay todavía en el siglo XX leyes arcaicas cuya aplicación produce efectos injustos.

¡Remendadmoslas!

Adolfo Ascensión.

### Subasta voluntaria

El día 25 del actual, a las 11 de la mañana, se subastará y rematará, si la postura acomodada, en el despacho del notario D. Rafael Togores (Apuntadores, 35) una finca situada en los alrededores de Palma, con excelente vista al mar, consistente en una casa con tres grandes salas, gran comedor, gabinete y nuevo dormitorio, cocina, despensa, coladora, dos cisternas y un aljibe; una cuadra y cochera y grandes gallineros; rodeada de huerto y jardín, con almendros, naranjos y otros frutales. Los documentos y condiciones estarán de manifiesto en la citada notaría.

### HOJA LITERARIA

## NAVANJOS EN FLOR

Sobre la tierra roja, bravia, en pleno esparso primaveral, se destaca vigorosamente el sedoso y fresco verdor de los naranjos en flor. Un perfume suave, acariciador, que nos hechiza los sentidos, adormece en mística dulcedumbre nuestro espíritu. Calla el pensamiento y lo creado se refleja en nosotros como en la tersa superficie de un estanque. Es mediodía, y está el cielo limpio y radiante, y el mar en calma, y el campo tiene la inquietud vigorosa de mil vagos rumores.

Una nevada o'orosa cubre los redondos ramajes de los naranjos. El Sol, quebrándose en los blancos pétalos, chispea en una callada sinfonía de puresa. La brisa, que juguetea entre las hojas, parece hablar de amor, y de un momento a otro esperamos que aparezca una procesión de tiernas virgencitas, en marcha hacia la primera comunión, o un cortejo de novias pálidas y arrogantes.

Sólo faltan las graves y solemnes voces del órgano para que nos creamos en un templo. En su simétrica colocación, los pomposos naranjos semejan las floridas columnas de una bóveda ideal. De los nidos se escapan gorjeos de vida y de pasión. Tienen alcázar de oro el astro rey en los intercolumnios. El agua de las acequias imita las distantes plegarias de un coro. Estamos en un templo tan que se confundan la sensualidad y la devoción.

Desvanecido el encanto de los sutiles y delicados olores, sentimos que nuestra sangre corre y tumultúa por las venas. Cerrando los ojos nos imaginamos una noche de luna, clara, llena de misterios. Entre los naranjos en flor, blanca como la albeña, divisamos la alquería de la mujer de nuestros quereres. Ella es en la ventana, y su rostro moreno, a la luz de la luna, logra una seducción arrebatadora. Y otra vez brisa y perfumes nos hablan intensamente de amores.

¡Naranjos en flor! Poesía, ternura, fe, locos deseos, candor... La vida entre vosotros es una exaltación de alegría y de esperanza. Llévate al olvido por los senderos de la ilusión. De pronto, un susurro monótono lo invade todo. No se perciben los gorjeos de los nidos, ni las salmodias de las acequias, ni los suspiros de la brisa. Una alada nubescente se acerca ¿No la ves? Es un enjambre que corre en busca de los gotas de miel encerradas en los cálizos de las flores de azahar.

Benito.

### Benito.



LA GUERRA EUROPEA.—Sr. Salandra, jefe del gabinete italiano

### CUENTOS DEL SABADO

## LA VOZ DEL MUERTO

I

La noble aldea del Alto Aragón estaba de luto. Había perdido su mujer y su hijo: el orgullo de la aldea santa y la envidia de los pueblos vecinos; Antonio era bueno, muy bueno. Hiciera un año próximamente que había regresado del servicio militar, donde aprendió mucho, pero volvió sabiendo hacer leer y escribir... Pero, ¡ah! un error día del mes de febrero, nació, como de costumbre, para su trabajo del campo y no volvió. ¿Dónde estaba el bueno de «Toñé»?—como le llamaban los que le querían.

Salieron en su busca otros muchos mozos. Llevaban antorchas encendidas; Pasaron en los más altos picos de las montañas cubiertas por una blanca sábana de nieve, gritaban: «¡Toñé! ¡Antonio! ¡Antonio!»

Todo era oscuridad, a pesar de estar el suelo blanco. La noche había llegado ya. No pudieron dar con él, ni muerto ni vivo.

El pueblo no pudo haberle impedido, porque el temporal se le hubiera impedido. Temían, pues, que volver a la aldea y dar la mala noticia de que no lo habían hallado; y que no más seguro fuera que la ventisca le hubiese sepultado bajo algún bloque de nieve.

Era lo más seguro. ¡Pobre Antonio, tan bueno!

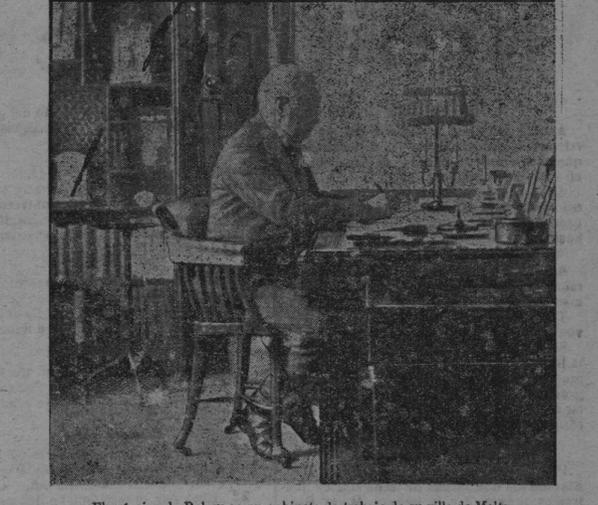
II

Vino la primavera, y con ésta el deshielo de la nieve.

Todas las mañanas salía de casa la anciana madre de Antonio, para ver si conseguía ver a su hijo, pues no podía concebir tanta desgracia, cuando aún iba entusiasmado por su matrimonio.

Muchos días se encontraban la pobre viuda y Felisa. Esta salía al campo a recoger los más bonitos flores silvestres que encontraba, para colocarlas en un altarito de la Virgen del Puyo, ante el cual pasaba horas y horas rezando por «Toñé», a quien tanto quiso, y quien, formalmente, le había ofrecido casarse con ella.

La desventurada anciana y Felisa, regresaban



El príncipe de Bulow en su gabinete de trabajo de su villa de Malta

ban juntas a la aldea. Recordaban a Antonio, y las dos lloraban. Se despidían con un fuerte abrazo, hasta el siguiente día, que habían de repetir el amargo peso.

—¡Adiós, hijo mío; reza mucho a mi pobre «Toñé», que le quería con todo su corazón, que era muy grande y noble!

—¡Adiós, señora Antonia! así usted supiera cuánto pienso en él y cuánto lo llevo!

Un día, el pastor abandonó un rebano de ovejas y corrió a la aldea, para dar la noticia de que en el fondo de un barranco había visto el cadáver de Antonio. Aún estaba fresco. Parecía que acababa de morir. El haber estado sepultado entre la nieve, hizo que su cuerpo no se descompusiera.

El juez, el alcalde, el secretario y gran número de vecinos, con el pastor a la cabeza, se dirigieron al barranco. Una vez allí, examinaron el cadáver y pudieron percibir que Antonio había sido asesinado. Llevaba dos heridas de bala en la espalda. Registrados los bolsillos de su ropa, casi destranzada, observaron que nada le faltaba; sólo se habían de menos el retrato de Felisa, del cual nunca se separaba.

De nada se atrevían a sospechar, porque ninguna enemiga tenía. ¿Quién fue, pues, el criminal que tan villanamente mató a «Toñé»?

En la aldea todos aparentaban quererle. De todos era un buen amigo.

III

Paró algún tiempo: tres años. Los padres de Felisa hicieron a ésta y le hicieron ver lo inútil y hasta perjudicial que para lo sucesivo podría serle el pensar y mencionar tanto a «Toñé».

—Ya comprendo lo que ustedes quieren—decía Felisa a sus padres;—que lo haga cese al primer momento que ronde en la puerta, ¿verdad? Si tanto atorbo les hago...

—No, hija mío, no; nosotros no queremos que te cases con un enajenado, pero... Pablo... Pablo es un buen chico y es rico. Con él no harás mala suerte.

—Si Pablo será un buen chico, pero no me ha sido nunca simpático, y tampoco él me ha querido ni ha demostrado interés por mí.

—Tú, que no lo has comprendido. ¡Recuerda que fué el primer amigo que tuvo «Toñé».

—Este sí es verdad; se querían los dos como hermanos; pero Pablo jamás quiso bailar conmigo, y cuando yo iba de paseo con mi pobre Antonio, se hacía el distraído y no me miraba.

—Figúrate que yo, y aunque así fuera, ahora ha cambiado, y nosotros queremos que seas suya.

—La voluntad de ustedes siempre ha sido la mía.

Fué convencida pero a poco Felisa de los consejos de sus padres, y llegó por fin a ser esposa de Pablo, el amigo que más quiso «Toñé».

IV

¿Por qué sería que siempre que Felisa acariciaba a su marido, ésta era una vez extraña, que decía: «Su retrato, no; antes la vida».

No podía adivinar. Era como un eco misterioso: «Su retrato, no; antes la vida». ¿Qué significaba aquello? ¿Seis «Toñé»?

Un día regresó Pablo muy cansado de su trabajo. Quería acostarse para descansar, y así lo hizo tan pronto como pudo.

Cuando Felisa tuvo hechos todos sus quehaceres, se dirigió a la habitación donde dormía su marido. Pero otra vez lo vio misteriosa que decía: «Su retrato, no; quíteme antes la vida».

Felisa se detuvo en la puerta para observar y concibió que era la voz de «Toñé». Cada vez se iba con más claridad. ¿Qué quería decir con aquellas palabras?

Entró en la aldea. Pablo estaba soñando, y Felisa oyó que entre dientes decía su marido: «Orta, grita; ya no basta más su retrato. ¡Al barranco! Ahora irá más».

—¡Ah! criminal, infame, traidor!—exclamó Felisa, al mismo tiempo que fuera de aquella casa para no volverla a pisar.

Mariano Llanas.

### Italia interviene en el conflicto

El «Libro Verde» contiene documentos diplomáticos en los que el Gobierno italiano justifica su actitud. Dimes y diretes del acuerdo del Parlamento italiano confirmando poderes al Gobierno para el caso de que concepcie necesaria la intervención de Italia en la contienda europea.

La noticia ha producido la natural impresión, aunque hace días estaba previsto y deseado que Italia, dejándose llevar de los elementos francófilos, se uniera a los aliados.

Los principales fundamentos e motivos que Italia aduce para justificar su actitud constan en el «Libro Verde», que contiene los documentos relativos a la historia de las relaciones diplomáticas entre Italia y Austria-Hungría.

En el primer documento, que es un des-

pacho de Sonnino al embajador de Italia en Viena, duque de Avarna, el día 9 de diciembre de 1914, Sonnino hace saber al conde de Berchtold que el avance de las tropas imperiales contra Serbia constituía un hecho previsto por el tratado de la Triple Alianza en un artículo séptimo. Sigue la contestación negativa de Austria.

El día 20 de diciembre, Austria empieza a cambiar de parecer. Vienen luego las comunicaciones y preguntas de Borian, sucesor del conde de Berchtold.

El día 22 de diciembre, el duque de Avarna telegrafía que se inclina a hacerse ilusiones y que Austria-Hungría va dando lugar al asunto.

Por fin, el 8 de marzo el barón de Borian consiente en discutir algunas compensaciones sobre la base del artículo séptimo del tratado. Sonnino fija entonces los puntos de partida de la discusión. El barón de Borian le contesta que no acepta la cesión inmediata.

El 20 de marzo, Alemania, por mediación del príncipe de Bulow, declara que sala garantía de los acuerdos al final de la guerra y después de la conclusión de la paz. Sonnino consiente en reanudar la discusión y acepta continuar las negociaciones si Viena hace proposiciones concretas.

Siete días después, el barón de Borian pide a Italia se comprometa a lo siguiente:

- 1.º Neutralidad benevola de Italia desde el punto de vista de la política económica durante la duración de la guerra.
- 2.º Libertad de acción en los Balcanes para Austria.
- 3.º Renuncia por parte de Italia a toda compensación ulterior.
- 4.º En lo que concierne a Albania, vigencia del convenio italo-otomano existente.

El barón de Borian indica por fin el día 2 de abril la posibilidad de cesiones territoriales y trata del distrito de Garda, Recoarato, Riva, Tione (excepto Madonna), Campitello y alrededores; y distrito de Bosgo hasta Lavis, al Sur del Mezzo Lombardo, y por consiguiente, ni Valdirola, ni Vallusia ni el alto Adige.

De nada se atrevían a sospechar, porque ninguna enemiga tenía. ¿Quién fue, pues, el criminal que tan villanamente mató a «Toñé»?

En la aldea todos aparentaban quererle. De todos era un buen amigo.

III

Paró algún tiempo: tres años. Los padres de Felisa hicieron a ésta y le hicieron ver lo inútil y hasta perjudicial que para lo sucesivo podría serle el pensar y mencionar tanto a «Toñé».

—Ya comprendo lo que ustedes quieren—decía Felisa a sus padres;—que lo haga cese al primer momento que ronde en la puerta, ¿verdad? Si tanto atorbo les hago...

—No, hija mío, no; nosotros no queremos que te cases con un enajenado, pero... Pablo... Pablo es un buen chico y es rico. Con él no harás mala suerte.

—Si Pablo será un buen chico, pero no me ha sido nunca simpático, y tampoco él me ha querido ni ha demostrado interés por mí.

—Tú, que no lo has comprendido. ¡Recuerda que fué el primer amigo que tuvo «Toñé».

—Este sí es verdad; se querían los dos como hermanos; pero Pablo jamás quiso bailar conmigo, y cuando yo iba de paseo con mi pobre Antonio, se hacía el distraído y no me miraba.

—Figúrate que yo, y aunque así fuera, ahora ha cambiado, y nosotros queremos que seas suya.

—La voluntad de ustedes siempre ha sido la mía.

Fué convencida pero a poco Felisa de los consejos de sus padres, y llegó por fin a ser esposa de Pablo, el amigo que más quiso «Toñé».

IV

¿Por qué sería que siempre que Felisa acariciaba a su marido, ésta era una vez extraña, que decía: «Su retrato, no; antes la vida».

No podía adivinar. Era como un eco misterioso: «Su retrato, no; quíteme antes la vida». ¿Qué significaba aquello? ¿Seis «Toñé»?

Un día regresó Pablo muy cansado de su trabajo. Quería acostarse para descansar, y así lo hizo tan pronto como pudo.

Cuando Felisa tuvo hechos todos sus quehaceres, se dirigió a la habitación donde dormía su marido. Pero otra vez lo vio misteriosa que decía: «Su retrato, no; quíteme antes la vida».

Felisa se detuvo en la puerta para observar y concibió que era la voz de «Toñé». Cada vez se iba con más claridad. ¿Qué quería decir con aquellas palabras?

Entró en la aldea. Pablo estaba soñando, y Felisa oyó que entre dientes decía su marido: «Orta, grita; ya no basta más su retrato. ¡Al barranco! Ahora irá más».

—¡Ah! criminal, infame, traidor!—exclamó Felisa, al mismo tiempo que fuera de aquella casa para no volverla a pisar.

### DOÑA ROSA CLAR

PROFESORA EN PARTOS

Ofrece a su clientela y al público en general su nuevo domicilio, calle de Santo Domingo número 12-2.º-1.º



# PORTTELEGRAFO

Nuestro servicio telegráfico de hoy se compone de 5 conferencias de 15 minutos cada una, 1 de 5 id., y 1 telegrama de 67 palabras todas las cuales se encuentran archivadas a disposición de los lectores para que puedan comprobar su autenticidad origen e interpretación

## La política

Conferencia Madrid 22 (1'30 m.)

Esta tarde los Embajadores de Francia e Italia conferenciaron extensamente.

### Solicitando un indulto

Esta tarde los Diputados señores don Melquíades Álvarez, don Luciano Miró y Juncos y el señor Llorens, visitaron al señor Dato, interesándole por el indulto de los reos de Bengabón.

### Regreso de peregrinos

Zaragoza.—Ayer regresaron a sus respectivos pueblos cuatro trenes de peregrinos catalanes con el Arzobispo de Tarragona y los Obispos de Barcelona, Vich, Solsona y Castellón.

### Viaje del señor Bohagüe

(Madrid 22 (11 m.)) El próximo miércoles proyecta llevar a cabo el señor Bohagüe, un viaje a Valencia, Granada y Sevilla.

En estas dos últimas poblaciones visitará las fábricas de pólvora y armas.

### Mitín maurista

Mañana se celebrará en Huelva un mitín maurista.

Hablarán los señores Osorio y Gallardo, Valentín Gamazo y otros.

### Romanones a San Sebastián

Anoche se el duqueso marchó a San Sebastián el señor conde de Romanones, el cual probablemente regresará mañana.

## Lo de Portugal

Madrid 22 (9'30 m.)

Libros.—Ha marchado el crucero inglés «Cesar».

Ha entrado el crucero francés «Dupetit-Thouars».

Tranquilidad aparente.—La situación en Lisboa

Madrid 22 (1'30 m.)

Dadejez.—Noticias fidedignas confirman por diversas conferencias, seguras que aunque la tranquilidad material se ha establecido en Lisboa, dista mucho de ser este el verdadero aspecto de la situación.

Ayer como en las noches anteriores proseguían recorriendo las calles, patrullas de hombres armados.

Muchos de los complicados en los últimos sucesos se hallan escondidos, sin que esto libre de las agitaciones que se repiten frecuentemente.

El número de detenidos es importante.

La prensa toda, hace un llamamiento a la cordura y sensatez del pueblo.

Los periódicos han comenzado a reproducir las listas de los muertos los días 14, 15 y 16. En dichas listas se consiguen los nombres de las personas identificadas en el movimiento revolucionario. Este ha sido más intenso que el que se ha dicho.

Los muertos se aproximan a 500.

## Detalles de la revolución mejicana

Madrid 21 (9 m.)

Cádiz.—Procedente de Méjico fué el vapor «Antonio López». Trae a su bordo varias Hermanas de la Caridad y 27 españoles que regresan por que la revolución los perjudicó grandemente. Algunos perdieron todo lo que poseían.

Contina que en Méjico sigue la anarquía, alentada por los yanquis.

Los pasajeros del «Antonio López» suplen la catástrofe del «Lusitania» dos horas después de haber ocurrido.

Confirma que en Nueva York en las escuelas se vieron avisos de que se violaría el «Lusitania». Igualmente se anunció que estaba declarado oficialmente en corso, pues llevaba a bordo ametralladoras, cañones, fusiles y 4 000 cajas de municiones para los ingleses.

Al salir el «Antonio López» de Nueva York se encontró con un crucero inglés.

## Ecos varios

Madrid 21 (21)

El próximo domingo S. M. el Rey visitará al Banco de España.

El pintor señor Moreno Carbonero estuvo en Palacio para solicitar el indulto de los reos de Bengabón.

También estuvo una comisión de Mineros la cual acordó para entregar al señor Dato las conclusiones.

### Mitín socialista

El Ferrol.—Los socialistas celebraron un mitín para pedir el indulto de los reos de Bengabón.

### Los sucesos de Toledo

Madrid 21 (21)

El señor Sánchez Guerra ha manifestado que con motivo de los sucesos de Toledo debido a la sublección del país, había conferenciado con el Capitán General, enviando 5 000 kilos de pan.

También se han enviado varios números de la benemérita.

### Naufragio de dos embarcaciones

El Ferrol.—A causa del fuerte temporal han zozobrado dos embarcaciones pesqueras abogándose 14 tripulantes.

El Comandante General recibe telegramas de los Ayudantes de Marina dándole que en varios puntos han ocurrido diversos naufragios.

### Varios noticiosos

De Marruecos El Gobierno espera recibir dentro de tres días el Libro Verde italiano.

Un telegrama oficial de Tejada da amplios informes facilitados el día 17.

Dicen que el segundo teniente don Fernando Ortega acompañado del sargento Joaquín Gramos, salieron del blok Cádiz-Zagueta, internándose en el campo enemigo, detrás de un grupo de moros, sobre el cual dispararon, conestando éstos, matando a un oficial y un sargento.

### Incendio de un Palacio

Bilbao.—En el palacio situado en el barrio de Sarraebago, de Jurídico Piande, se ha declarado este madrugada un gran incendio.

Ha quedado el edificio reducido a cenizas.

Los dueños y su servidumbre lograron salvarse.

Por hallarse distante del pueblo no se ha podido apagar el fuego, y además por la carencia de agua.

Las pérdidas se calculan en 55 mil pesetas.

### Acuerdo del Ayuntamiento

Madrid 22 (1'35 m.)

Pamplona.—El Ayuntamiento ha acordado pedir al Gobierno que impida la exportación de ganado vacuno y lanar.

Para mantener el precio regular estudia el Ayuntamiento la implantación de tabonas reguladoras.

También acordó permitir la matanza de cerdos. Si se niegan los molineros el Ayuntamiento sacrificará por su cuenta.

### La «Gaceta»

Madrid 22 (11 m.)

La «Gaceta» de hoy publica un R. D. creando una escuela industrial para sueldos de los delincuentes jóvenes y una colonia agrícola que se edificará en Extremadura o Andalucía y se destinará ella a los delincuentes de 15 a 23 años.

Otro dispuesto que se permita la libre exportación de cebada y toda clase de forrajes.

Otro ordenando que con urgencia se creen en cuantos puntos no los haya Juntas Provinciales antituberculosas.

También inserta otra interesante que se dejará salvo el derecho adquiriendo para conservar la antigüedad en caso de que pasaren a ocupar las cátedras vacantes en la escuela especial de pintura, escultura y grabado.

### Pase a la reserva

Hay cumplido la edad para el pase a la reserva el brigadier D. Vicente Ceballos actual Comandante general de Ingenieros de la cuarta región.

La vacante corresponde por ascenso en terreno de artillería.

Mañana también pasa a la reserva el general de división D. Manuel Moril que se encuentra en situación de cuartel. Ascenderá a general de brigada que deja otra vacante que corresponde a carabinieri.

En la próxima firma tendrán que ascender un brigadier y un general de división y a brigadieres un coronel de artillería y otro de carabinieri.

En los surlentos militares se cita al coronel D. Román Rolasche para cubrir la primera vacante.

## Extranjero

Madrid 21 (9 m.)

París.—La «Gaceta de Colonia» dice que el obispo de Metz ha ordenado que la imagen de Juana de Arco se coloque en todas las iglesias de la Diócesis.

Si los franceses—dice—ven en ella la heroína libertadora de Francia, nosotros vemos en la misma la que liberó Francia de los ingleses.

Religiosa internada en Alemania París.—A la Superiora del Convento de Cost Nierwerke, en Flandes, se la ha internado en Alemania por haber curado un herido francés sin dar parte a la autoridad militar alemana.

La tiranía de los alemanes El Havre.—El periódico «XX Siècle» publica un artículo ocupándose de la tiranía que sufren los ciudadanos de Bruselas por la dominación alemana.

La policía secreta formada por alemanes que habían correctamente el francés, se mezcla en todas las conversaciones y penetra en todos los círculos bastante a veces una palabra para ir a la cárcel y ser sometido a proceso.

Las cárceles—dice el periódico—están llenas de burgueses y de trabajadores.

### Banquete

Madrid 21 (9 m.)

Chile.—El presidente de la República ha obsequiado con un banquete a los ministros de Negocios Extranjeros de Argentina y Brasil.

### Nuevo presidente del Perú

París.—La Legación del Perú comunica que se ha elegido presidente de aquella República al candidato presentado por tres grandes partidos peruanos D. José Pardo, persona activa energética y popular que constituye una de las más interesantes figuras de la América del Sur.

Más detalles de la revolución portuguesa. Madrid 21 (11 m.)

Libros.—La última cifra oficial del movimiento revolucionario acusa que hubo 913 heridos.

El ministro de Inglaterra ha visitado a José Chagas. Este mejora notablemente. Opinan los médicos que dentro de la semana próxima entrará en convalecencia.

Parece que muchos monárquicos que residían en Oporto han marchado al Extranjero.

En el Cuartel de Marinos el comandante revolucionario Freitas Ribeiro dirigió un mensje a las tropas congratulándose del éxito del movimiento y del desinterés con que han obrado los marinos guidos solo por el interés de liberar el país de la dictadura.

Los marinos se han reunido e hicieron constar que no querían suenos ni recompensas.

Numerosos alumnos de la Escuela de Guerra han acordado continuar la carrera. Muchos oficiales del Ejército han solicitado el retiro y otros licencias limitadas.

El Gobierno retirará a todos los oficiales contrarios al régimen.

FABRA

## Desde Barcelona

Madrid 22 (5 m.)

Barcelona.—En la Audiencia se celebró la vista de la causa por juarados contra Jesús Vega Fernández, el cual acordó al inspector don Francisco Martorell, jefe de la brigada del socialismo y anarquismo.

El hecho ocurrió el 5 de septiembre del año último en ocasión de que el procesado le visitó en su despacho y le disparó un tiro de revólver que le hirió en la cabeza.

El procesado era obrero socialista y confidente de la policía.

La vista ha durado mañana y tarde de ayer, viéndose la Audiencia completamente llena.

No se celebró a puerta cerrada como se había dicho, pero se tomaron grandes precauciones, pues los elementos ácratas, se temía, que trataran de ejercer coacción sobre el jurado.

No ocurrieron incidentes.

El señor Fiscal calificó el hecho de un delito complejo de atentado y homicidio frustrado.

El Abogado defensor es el notable orador forense madrileño señor Barriobero, el cual alegó que no existió la intención de matar y que el arma se disparó involuntariamente.

El veredicto del Jurado fué de culpabilidad, considerando a Vega como autor de un delito de atentado y lesiones.

El Fiscal en vista del veredicto pidió la pena de 5 años y 2 meses de prisión mayor y 250 pesetas de multa.

La sentencia fué conforme a la petición del señor Fiscal.

### Regreso de peregrinos

Ayer regresaron sin novedad los peregrinos que fueron a Zaragoza para visitar a Nuestra Señora del Pilar.

Con los peregrinos han regresado también los obispos catalanes.

### Presupuesto de limpieza aprobado

La Junta Municipal de Vocales asociados, ha aprobado después de varias sesiones, el presupuesto de contrato del servicio de limpieza de Barcelona que se eleva a una importante suma.

### La orquesta sinfónica

Procedente de Lérida llegó ayer la orquesta sinfónica de Madrid, dirigida por el maestro señor Fernández Arbó, la cual dará varios conciertos en el Palau de la Música Catalana.

Dichos conciertos han despertado gran interés entre los verdaderos aficionados.

### Obreros a Francia

El Gobernador civil, desde el mes de agosto sólo ha expedido 1 400 pasaportes de obreros, para Francia; y sospechando que atravesaran la frontera muchos más, se hicieron averiguaciones, comprobándose que algunos Alcaldes rurales firmaban los pasaportes.

El Gobernador les amonestó severamente.

Encargo de la Junta de la Exposición La Junta de la Exposición de Industrias eléctricas, ha encargado al Instituto Agrícola Catalán de San Isidro y al Instituto de Cultura para la mujer, que estudien un proyecto para las secciones de Agricultura y de la mujer.

Se espera mucho del prestigio de ambas entidades.

El señor Pich y los empleados municipales. El Alcalde accidental señor Pich ha efectuado un raid por las oficinas municipales, comprobando que no existían algunos empleados con diversos pretextos.

El señor Pich les amonestará, castigando a los reincidentes.

### La dimisión del Alcalde admitida

El señor Dato ha manifestado que ha sido admitida la dimisión del Alcalde de Barcelona Sr. Bolederes.

Ignórase quien será el sustituto.

El nombramiento es muy difícil, pues se hará con vista a la Exposición Eléctrica.

## Asuntos de Baleares

Madrid 22 (11 m.)

Barcelona.—La «Gaceta» de hoy publica un Real decreto aprobando las oposiciones para proveer la cátedra de Fisiología e Higiene vacante en el Instituto de Mahón y disponiendo que se expidan los nomenclamientos.

### Instancia desestimada

También la «Gaceta» inserta otra Real orden desestimando la instancia de los profesores de término de la Escuela de Artes y Oficios de Palma.

OLIVER

## Noticias varias de la guerra

Comunicado oficial ruso

Madrid 21 (21)

Petrogrado.—Un despacho oficial dice que continúa muy encarnizada la batalla en la orilla izquierda del Vístula.

Rechizamos el valiente empuje y los ataques enemigos con éxito para nuestras armas.

En la región de Prezemysl el enemigo ha logrado apoderarse de algunas trincheras.

En la región Chawil el enemigo sufre elevadísimas pérdidas.

### El culto protestante

Madrid 21 (9'35 m.)

El Havre.—«L'Echo de Paris» dice que en Brujas por orden de la autoridad militar alemana, todos los domingos a las nueve de la mañana se ocupan todas las iglesias para las tropas que celebran el culto protestante.

El Obispo se ha quejado en vano al Gobernador militar.

Buque con trigo y harina.—Detenido por un acorazado.

Madrid 22 (4'05 m.)

Almería.—Ha fondeado el vapor inglés «Dromedario».

Lleva 500 toneladas de harina y 400 de trigo para Almería y 900 para Barcelona.

Refiere el capitán que navegando por el Atlántico se le acercó el acorazado «Grenob».

El comandante lo reconoció. Le dijo que en su encón a las familias que llevaba y al sargamento floteado para el Gobierno español, le dejaba en libertad testimoniando el libro de reconocimiento.

Modificaciones en el ejército búlgaro Madrid 22 (1'35 m.)

Sofía.—Importantes modificaciones se han introducido en el mando del ejército búlgaro.

Cerca de 100 oficiales han sido retirados siendo sustituidos por personas jóvenes.

Barco explorador destruido Nischn.—En la noche del día 15 fué destruido un barco explorador austriaco.

A las 10 de la noche señaló su presencia el refector. La artillería el segundo disparo alcanzó al blanco en la popa, produciéndose la explosión.

En segunda aparecieron dos cañoneros, huyendo al ser descubiertos por los reflectores de las baterías.

### Revista

París.—El general Golepin, comandante de la plaza de París, pasó revista en la esplanada de los Inválidos, a las tropas, concediendo algunas condecoraciones.

La Liga rusa japonesa Petrogrado.—La Liga rusa japonesa creada para favorecer la aproximación entre Rusia y el Japón, radica su actividad. Entre dicha entidad y otra análoga del Japón, se han cruzado comunicaciones expresando los mejores sentimientos de cordialidad entre ambas naciones.

Estas comunicaciones han producido excelente impresión en Tokio.

El «Inflexible» sigue reparando.—Submarinos en el Mediterráneo Madrid 22 (11 m.)

Gibraltar.—El acorazado «Inflexible» sigue reparando muy rápidamente.

Según habiéndose mucho en Gibraltar de la avería que trajo en la quilla el torpedero inglés núm. 91.

Arraiga la creencia de que hay submarinos en el Mediterráneo, creyéndose que desaparecieron por latirles gasolina.

Para la destrucción de un submarino Londres.—El Gobierno británico ha aumentado en 2 000 libras el premio concedido a quien consiga la destrucción de un submarino alemán que se encuentre en el Mediterráneo.

Bombardeo contra Smirna Noticias de Gaceta dicen que se ha reanudado el bombardeo contra Smirna.

## La Intervención de Italia

Madrid 21 (21)

Roma.—Anoche en las calles de esta capital se celebraron manifestaciones.

En las otras capitales se han celebrado también manifestaciones, siendo aclamado el ejército.

Comentando el «Libro Verde» Madrid 22 (21)

Roma.—La Prensa italiana comentando el «Libro Verde» declara que éste demuestra el patriotismo y la dignidad de Italia y justifica las decisiones extremas.

La prensa continúa comentando Madrid 21 (9 m.)

Toda la prensa comenta la cuestión de Italia.

El «Diario Universal» dice que es lógico pensar que la entrada de Italia en la guerra acelerará la terminación, creando una situación favorable a los aliados.

Cree «La Epoca» que la entrada de Italia no alterará la situación en las costas del Mediterráneo occidental ni impone una revisión de la actitud de España.

La posición de los aliados en el Mediterráneo la hace más saliente la cooperación de las fuerzas navales de Italia.

Fórmula de declaración de guerra Roma.—Según «El Messagero», el Consejo de Ministros se reunirá después de la sesión del Senado y establecerá probablemente la fórmula de declaración de la guerra a Austria.

Declaraciones de Lerroux Cádiz.—Ha marchado para la Argentina y occidente el vapor «Infanta Isabel» con carga y pasajeros.

Va a bordo para Santa Cruz de Tenerife el diputado radical Sr. Lerroux. Declaró que se alegra de la salida de Italia, pues acelerará el triunfo de los aliados.

Le despidieron buen número de correccionarios.

El Senado italiano Roma.—En el Senado se nota una animación inusitada. Las tribunas están atestadas. El Sr. Salandra presenta el proyecto que votó ayer el Congreso.

Pide que se declare de argencia el dicta-

men y se nombre una comisión que estudie el proyecto y dicamine en seguida.

Se suspendió la sesión, reuniéndose la comisión.

La impresión es de que se votará en segunda.

Madrid 22 (3'30 m.)

Roma.—En la sesión del Senado, el príncipe Colonna, Alcalde de Roma, ponente de la Comisión en un brillante discurso reanuda la grandeza de Roma, evocadora de una época gloriosa.

Agrega que la Comisión propone la aprobación unánime del proyecto.

Dirige al Ejército y a la Marina los sentimientos de afecto, diciendo que tiene confianza en su heroísmo sagrado.

Envía un saludo deferente al Soberano y el orador termina en medio de grandes aclamaciones.

El Senado aprueba por unanimidad, 281 votos, la declaración del Gobierno.

Se aprueba después el proyecto por 262 votos contra 2.

El Sr. Manfredi, presidente de la Cámara, invoca el feliz destino de la Patria. Dice que Italia conoce la vergüenza y tiene que vengar y ver de qué lado se combate la civilización y el derecho.

Desee que el Senado se reúna para glorificar la victoria. Termina gritando ¡Viva Italia! ¡Viva el Rey!

Todos los senadores aclaman estos vivas. Y se levanta la sesión.

### Hechos de guerra

Udmas.—La autoridad militar antiefrisa ha rechazado las sacas del correo italiano, y arrancado los rielos.

Ha suprimido además toda comunicación por las líneas férreas y telegráficas.

### Orden del día aprobada

Roma.—El Senado ha aprobado por unanimidad el orden del día, diciendo que el Senado habiendo oído las declaraciones del Gobierno, afirmando tan altamente la voluntad de la nación, acuerda que el proyecto se pase a votación sin discusión.

Un artículo contra el Gobernador de Baleares Madrid 22 (5 m.)

Barcelona.—El periódico «La Vanguardia» hoy publica un energético artículo de su Director D. Miguel S. Oliver, ocupándose del revertimiento del enciclopedia en Mallorca.

Se titula el artículo «La Obra de un Gobernador».

En él censura severamente, energicamente, pero en la corrección debida, que un hombre de los merecimientos personales, como el señor Martínez Campos se haya prestado a la odiosa, pero vana misión de desterrar de Mallorca la sombra de su mismo protector y maestro.

OLIVER.

## Ultimas Noticias

Madrid 22 (21)

Roma.—Anoche se celebró una monstruosa manifestación.

Se formó en el Capitolio, desfilando por las principales calles, por delante de la Embajada austriaca y la Santa Sede, con el mayor orden, sin pronunciarse ni un grito.

Los manifestantes llevaban banderas de todos los países aliados y de las ciudades irredentadas.

Al llegar los manifestantes ante el Quirinal se desplegaron todas las banderas, prorrumpiendo todos los miles de personas en una estruendosa e indescribible ovación.

Al presentarse en el balcón la familia real, estalló una atroz ovación. El Mensajero saludó militarmente.

Destacándose de entre la muchedumbre entró en Palacio, el Alcalde de Roma, el cual se presentó en el balcón que ocupaba la familia real, arrebatando catenetas los vitos y los aplausos, cantándose el himno nacional.

Grandes Almacenes

# SAN JOSE

Recibidas las mas altas novedades

Sastrería-Camisería-Mercería-Confecciones-Sedería-Laneria-Pañería-Lencería-Driles

**Trajes** confeccionados, Id. DRIL a 8 pesetas.  
**Cubre Polvos** a 5 id.  
**Batas** en todos tamaños y clases.  
**Relajos** seda, raso chino y percal desde 1 id.  
**Blusitas** confeccionadas en seda, crepón y batista, desde 3 id.  
**Echarpes** seda y gasa, en todos colores, rica colección.  
**Banovas** inmenso surtido en seda, ramio y algodón, desde 3 ptas.  
**Cortinajes** muselina y tul y rica colección de bis-bis.  
**Camisas** para Señora, confeccionadas, gran surtido.

**Trajes** para Caballero, rica colección, gran surtido.  
**Driles** país a precios de fábrica  
**Sábanas** hilo y algodón, en todos tamaños y clases.  
**Lienzos** en todos anchos.  
**Paños cocina** hilo y algodón desde 3 pesetas  
**Manteles y servilletas** gran surtido.  
**Pañuelos** bolsillo en todas clases y precios.  
**Cortinas** hilo con fleco y tela para su confección.  
**Corsés** en todas clases y tamaños y telas para su confección todos colores.  
**Sedas** libretys y esponjas en lunares, cuadros y estampados

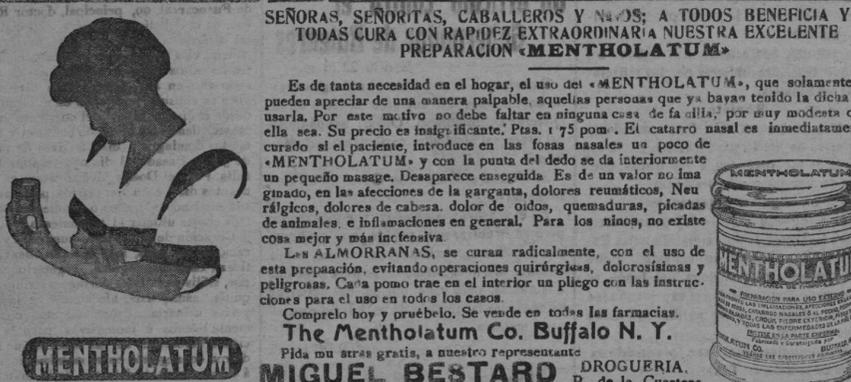
**Cortes** vestido gran fantasía, rica colección en cortes bordados.  
**Lanas** para traje Señoras a cuadritos, última novedad.  
**Articulos** para luto.  
**Batistas** estampadas rica colección.  
**Batistas** seda a 2 reales cana.  
**Pañuelos** 7 y cuarto y 9 y cuarto. Gran surtido.  
**Mercería** adornos, hilos, algodones para bordar, botones de las mejores fábricas.  
**Listas** mallorquinas y outis grandes surtidos.  
**Articulos** para viaje.  
**Mundos** y maletas porta mantas en todos tamaños y precios.

**Hules** para mesa, variados dibujos.  
**Camisas** para Caballero, esmerada confección, desde 2'50 pesetas.  
**Sombreros** paja, piqué y para explorador.  
**Camisetas** medias y calcetines, variada colección.  
**Cartinas** bambú.  
**Sombrillas y bastones** gran surtido.  
**Abanicos** inmensa colección en todas clases y precios.  
**Alfombras** para baño.  
**Retazos** lana, seda, lienzo, lienzo algodón, a mitad de precio.

## TODO CON GRAN BARATURA

Ventas al contado. Teléfono número 217.---Precio Fijo

SEÑORAS, SEÑORITAS, CABALLEROS Y NIÑOS; A TODOS BENEFICIA Y A TODAS CURA CON RAPIDEZ EXTRAORDINARIA NUESTRA EXCELENTE PREPARACION «MENTHOLATUM»



Es de tanta necesidad en el hogar, el uso del «MENTHOLATUM», que solamente lo pueden apreciar de una manera palpable, aquellas personas que ya hayan tenido la dicha de usarlo. Por este motivo no debe faltar en ninguna casa de la ciudad, por muy modesta que ella sea. Su precio es insignificante. Ptas. 1'75 por frasco. El catarro nasal es inmediatamente curado si el paciente, introduce en las fosas nasales un poco de «MENTHOLATUM» y con la punta del dedo se da interiormente un pequeño masaje. Desaparece enseguida. Es de un valor no limitado, en las afecciones de la garganta, dolores reumáticos, Neuralgias, dolores de cabeza, dolor de oídos, quemaduras, picaduras de animales, e inflamaciones en general. Para los niños, no existe cosa mejor y más inocua.

Las ALMORRANAS, se curan radicalmente, con el uso de esta preparación, evitando operaciones quirúrgicas, dolorosísimas y peligrosas. Cada pomito trae en el interior un pliego con las instrucciones para el uso en todos los casos.

Completo hoy y oráculo. Se vende en todas las farmacias.  
**The Mentholatum Co. Buffalo N. Y.**  
 Pida sustras gratis, a nuestro representante  
**MIGUEL BESTARD** DROGUERIA. P. de la Cuartera

**Exija del Farmacéutico MENTHOLATUM, no acepte sustitutos porque será en perjuicio de usted**

**FUERA CANAS**  
 Desaparecen como por encanto con el uso del  
**Agua VIRGINAL Progresiva**  
 No mancha el cutis ni la ropa. Exento en absoluto de nitrato de plata y de cualquier materia nociva. Precio de cada frasco, 3'50 pesetas.  
 De venta: Droguería de MIGUEL BESTARD, Plaza de la Cuartera 2 y 4 y Esparterías 1 y 3.

**Thé y Elixir J. Pujol**  
**PURGANTE Y DESINFECTANTE**  
 Cura gástricas, tífus, sarampión, etc. Es un remedio eficaz para combatir empujones, dolor de estómago, catarro intestinal y facilita el parto a las criaturas.  
 De venta en todas las farmacias, droguerías y ultramarinos.  
 Representante en Palma:

**Juan Gelbert**  
 Calle SIETE ESQUINAS, 13 y 15.

**BOTE DE LUJO**  
 Se vende uno de 30 palmos más 2 y medio pepa, pudiendo aplicarle motor. Se vende el casco s. l. Precio 600 pesetas. Informes, A. E. CODINA, Mahón.

## Linea PINILLOS

Linea de las Antillas

Para Canarias, Puerto Rico, Mayaguez, Ponce, Santiago de Cuba, Habana y Matanzas, valdrá de este puerto directamente el 5 de Junio el magnífico vapor

### BALMES

Admitiendo carga y pasajeros. NOTA.— Se solicita a los señores cargadores avisos con anticipación la carga que tengan que embarcar para reservarles la cabina.

**SERVICIO RAPIDO Y DE GRAN LUJO PARA SANTOS MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES**

SAIDAS DE BARCELONA

17 DE MAYO

### Infanta Isabel

Admitiendo carga y pasajeros para dichos puertos. Previsión esta servida en vapores de gran capacidad con cabinas de primera y segunda clase instaladas sobre cubierta—Cabinas de lujo y de primera.—El pasaje de tercera se aloja en amplios departamentos.—Almuerzo abarcado.—Telégrafo Marconi.

Para más informes, dirigirse a los señores Placas, Pita y Compañía, S. C. San Miguel, 29, representantes de la Compañía.

### Liga de propietarios de fincas urbanas

Calle o plaza	n.º	Piso	Influencia	Observaciones
Son Lluís (Vileta)	1	1	Brossa—19	También se vende Capac
Caro	1	1	Cuesta Tercera	8 don. agua grifa capacidad
General Barceló	60	1	General Barceló—15	Almacén
Cell	17	coch	all 17—principal	Cuadra, agua abundante
Alfarrería	48	1.º de	Alfarrería—42	mucho cap. 6 donas. agua
Serra	8	coch.	Ortells—3	cochera o alacenas
Corp Mari	105		Olivos 168—principal.	5 donas. agua, orilla al mar.
Concepción	106	único	Concepción—112	Casa solaría gr. 60 pta. cap.
Acequia Villa	2	moll.	Olivos 168—principal.	Can Perol con casa y terreno
Rubi	21	2.º	Rubi 21—1.º	Capacidad de mo. agua grif
Matadero	30	1.º	Cofrades, 4—1.º	Mucha cap. recliné cons.

Plata de la Tera 134 moderno casa y 129 antiguo. Tierra Cuarterón alacén al lado de Ca. Mado Catalina remodelar. Informes, Aranzagal 1—2.º derecha.  
 Parcelas a 5 pta. mensuales los 100 m.²; detrás cuarteil Guardia civil, agua, Olivos 169  
 Véase relación en el domicilio de la Liga, Brossa, 19 triplí. derecha

### Servicios de la Compañía Trasatlántica

**Linea al Rio de la Plata y al Brasil**  
 El vapor INNANTA ISABEL DE BORBON saldrá el día 4 Junio de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.  
 El vapor LEON XIII saldrá el 16 de mayo de Bilbao y Santander, el 17 de Gijón, el 18 de Coruña, el 19 de Vigo, el 20 de Lisboa y el 23 de Cádiz, para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

**Linea a Antillas, México, New York y Costa Rica**  
 El vapor BURNOS AIRBS saldrá el día 25 de mayo de Barcelona, el 26 de Valencia, el 28 de Málaga y el 29 de Cádiz para New York, Habana, Veracruz y Puerto México.  
 El vapor REINA M. CRISTINA, saldrá el 16 mayo de Bilbao, el 19 de Santander y el 21 de Coruña para Habana, Veracruz y Tampico. Admite carga y pasaje para Costa Rica y Pacifico con trasbordo en Habana.  
 El vapor ANTONIO LOPEZ, saldrá el día 10 Junio de Barcelona, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Linares, Cádiz, Sabanailla, Caracas, Puerto Cabello y La Guayra. Se admite carga y pasaje con trasbordo para Veracruz, Tampico, Puerto Barrios, Cartagena de Indias, Maracaibo, Cere, Cumaná, Caripone, Trinidad y Puertos del Pacifico.

**Linea de Filipinas**  
 El vapor ALIGANTE saldrá el 26 de mayo de Barcelona, para Port-Said, Suez, Ombé, Singapur, Manila y Java, sirviendo por trasbordo los puertos de la Costa Oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

**Linea de Fernando Poo**  
 El vapor CATALUÑA, saldrá el día 2 de Junio de Barcelona con escala en Valencia y Alicante y el 7 de Cádiz, para Tangor, Camblanes, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Sta. Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Poo.  
 Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros a quienes la Compañía da alojamiento y trato semocho, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen Telégrafo sin hilos. También se admiten carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.  
 Informes en Palma las señoras Jaime M. Grande y en C.ª, Plaza Antonio Maura número 4 Palma.

## Cerevisina

CARBÓNICA-ARTIGUES

## PETROLEO MONFORT

Este excelente regenerador conserva al cabello su volumen y flexibilidad, impidiendo su caída.  
 Por sus cualidades antisépticas, limpia la cabeza, quita la picazón, haciendo desaparecer la caspa, y por su virtud tónica, crea en poco tiempo una abundante y sedosa cabellera.

De venta en todas las importantes Perfumerías  
 A LOS MODICOS PRECIOS DE  
**pesetas 1'75 frasco pequeño  
 y 3'50 frasco grande**

## Vapores correos italianos

### Montevideo, Buenos Aires

Navigatione Generale Italiana, Lloyd Italiano y La Veloce de Génova  
 Grandes y veloces vapores en los cuales se garantiza todo el confort moderno, con camarotes de primera y lujo, excelente trato, servicio tipo Grand Hotel, restaurant, y telegrafía Marconi en todas las buques.

**Viaje en 15 dias**

Próximas salidas de Barcelona:  
 Navigazione Generale Italiana. REGINA ELENA, 20 mayo.  
 id. id. id. CORDOVA, 22 id.  
 id. id. id. PRINCIPE UMBERTO 3 Junio.  
 id. id. id. RE VITTORIO, 17 id.  
 La Veloce. DUCA DI GENOVA, 24 id.  
 Lloyd Italiano. PRINCIPESSA MAFALDA, 1 Julio.

Cocina a la Española para la tercera clase  
**PÁRAMAS INFORMES DIRIGIRSE**

Para despacho de pasajes de 1.º y 2.º clase a los SRES. SALOM Y RULLAN, Calle de Palacio, 37 y 39  
 Para despacho de pasajes de 3.º y carga a D. MIGUEL ORDINAS, Plaza de la Libertad 17, Palma de Mallorca.

**Ferretería LA GATALANA**  
**Miguel Casellas** Sucesor de Castellet  
 Fabricación de Cajas para Caudales, Biscutas, Romanas, Balanzas, pesas y medidas.  
 Visagras y herrajes para puertas.  
**PLAZA BANCH DE S' OLI-PALMA**

## EPILEPSIA

ACCIDENTES NERVIOSOS

convulsiones, vértigos, temblores, desvanecimientos, agitación nocturna, insomnios, palpaciones, migraña, pérdida de la memoria, asma o congestiones cerebrales y demás enfermedades nerviosas se curan usando el acreditado **ELIXIR SERRA V.**  
 Venta Farmacia Serrán Plaza Jaunquera, 2, Barcelona. En Palma Centro Farmacéutico.

## ARTICULOS DE GOMA

Enrique Codina  
 Tubos, Mangueras, Planchas, Válvulas, etc.  
 Reparación de **NEUMATICOS y CAMARAS**  
 Depósito de **TACONES DE GOMA**  
 De todas clases. Desde 50 cts par.  
 Suelas de Goma. Colocadas 1'50 par.  
**Union, 8-PALMA**  
 entre Mercado y Borne

**Julian Ticoulat**  
 CIRUJANO DENTISTA  
 Dentaduras desde 12 duros, dientes desde 8 pesetas. Extracciones sin dolor. **CALLE SAN MIGUEL 20-1.**

## Roob-Xarrie

DEPURATIVO VEGETAL  
**Tratamiento eficaz y rápido**  
 para curar los herpes, erupciones de los niños, úlceras, eczemas, sarpuídos y para corregir todas las impurezas de la sangre  
**PIDASE EN TODAS LAS FARMACIAS Y DROGUERIAS**

**La Unión y el Fénix Español**  
 COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS  
 Capital Social: 12.000.000 de pesetas efectivas, COMPLETAMENTE DESRMBOLSADO  
 Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal.  
**50 años de existencia**  
 Seguros sobre la vida, seguros contra incendios.  
 Subdirector en Baleares, D. Miguel Arias.—Plaza de la Constitución 44—2.º

**Se vende**  
 Una casa, espaciosísima, con jardín y demás comodidades apetecibles, en sitio céntrico de Son Rapiña. Informes, calle Santa Eulalia, núm. 13, Palma.

**Se alquilan**  
**PISOS 1.º y 2.º**, casa nueva, decorada lujosa, balcones a tres fachadas, agua a grifo, coladuría, instalac. de eléctrica, water y demás comodidades.  
**COCHERA** y gran cuestra, propia para Almacén. Informes, **PLAZA ATARAZANAS—21.**

**Piano**  
 ESTILO IMPERIO NOGAL, cruzado, 3 pedales  
**SE VENDE**  
**BRONDO número 4**

**PARA ALQUILAR**  
 Un alacén de mucha capacidad con agua, en la calle del General Barceló (d'os VI) número 60. Informaría en el número 18 de la misma calle.